

Instrukcja Obsługi Użytkownika

Model
DF2550-EU











WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA: Zawsze przed próbą instalowania lub użycia kominka konieczne jest zapoznanie się z informacjami zawartymi w niniejszej instrukcji obsługi. Dla własnego bezpieczeństwa, należy zawsze stosować się do wszelkich ostrzeżeń i wskazówek bezpieczeństwa zawartych w niniejszej instrukcji, co pozwoli uniknąć obrażeń ciała i szkód materialnych.

7210730100R03



Spis Treści

	Witamy i Gratulacje!	3
	WAŻNE ZALECENIA	4
	Wybór i przygotowanie miejsca montażu urządzenia	6
	Podstawowe wskazówki praktyczne	6
	Obsługa urządzenia	11
	Utrzymanie i konserwacja	14
	Części zamienne	16
	Gwarancja	17

W przypadku konieczności naprawy kominka, zawsze należy korzystać z usług wykwalifikowanego technika lub zakładu naprawy sprzętu.

! WAŻNE: Czynności i zabiegi uważane za ważne na tyle, że wymagają podkreślenia.

⚠ UWAGA: Czynności i zabiegi, których nieprzestrzeganie spowoduje uszkodzenie urządzenia.

⚠ OSTRZEŻENIE: Czynności i zabiegi, których nieprzestrzeganie narazi użytkownika urządzenia na zagrożenie pożarowe, poważne obrażenie ciała, chorobę, lub śmierć.

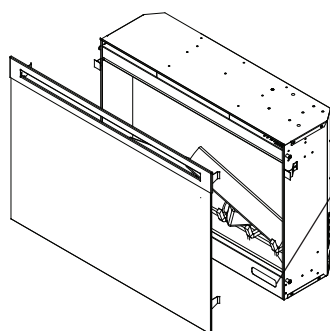
Witamy i Gratulacje!

Dziękujemy za wybór naszego produktu i gratulujemy zakupu kominka elektrycznego firmy Dimplex, światowego lidera w branży kominków elektrycznych.

Prosimy o dokładne przeczytanie i zachowanie niniejszych zaleceń.

⚠ UWAGA: Wszystkie zalecenia i ostrzeżenia należy przeczytać przed rozpoczęciem instalowania urządzenia. Niedostosowanie się do niniejszych zaleceń może prowadzić do porażenia prądem i zagrożeń pożarowych oraz unieważni gwarancję.

Prosimy zanotować poniżej numer modelu oraz numer seryjny urządzenia, do wykorzystania w czasie użytkowania urządzenia. Numer modelu i seryjny znajdują się na etykiecie z numerem modelu i seryjnym kominka.



MODEL/CAT. No.	<input type="text"/>	MOD.	<input type="text"/>
SERIAL No.	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Numer modelu

Numer seryjny

STOP NIE MA POTRZEBY WRACANIA DO SKLEPU

Jak złożyć kominek?

Informacje o częściach zamiennych?

Informacje o gwarancji?



Zadzwoń do lokalnego przedstawiciela

Prosimy o wcześniejsze sprawdzenie numeru modelu oraz numeru seryjnego posiadanego przez Państwa urządzenia. (zob. poniżej)

WAŻNE ZALECENIA

- ① Należy zapoznać się dokładnie z niniejszą instrukcją przed użyciem urządzenia.
- ② Kominek jest gorący w czasie jego użytkowania. Aby uniknąć poparzenia nie należy dotykać jego elementów gołą skórą. Obudowa wokół wylotu kominka nagrzewa się w czasie pracy grzejnika. Przedmioty łatwopalne, takie jak meble, poduszki, pościel, papier, ubrania, czy firany powinny znajdować się w odległości co najmniej 0,9 m od urządzenia.
- ③ Szczególną ostrożność należy zachować, kiedy w pobliżu grzejnika znajdują się dzieci, lub osoby niepełnosprawne, czy też w przypadku pozostawienia włączonego urządzenia bez żadnego nadzoru.
- ④ Urządzenie należy zawsze wyłączać z prądu, gdy nie jest w użyciu.
- ⑤ Nie należy używać urządzenia z zepsutym przewodem zasilającym, wtyczką, jeśli grzejnik wcześniej nie działał, lub kiedy kominek elektryczny został upuszczony, lub uszkodzony w jakimkolwiek zakresie. Grzejnik należy wtedy zanieść do punktu naprawy w celu jego sprawdzenia, regulacji elektrycznej lub mechanicznej, albo naprawy.
- ⑥ Do użytku w pomieszczeniach zamkniętych.
- ⑦ Kominka elektrycznego nie wolno używać w łazienkach, pralniach i tym podobnych pomieszczeniach. Nie należy umieszczać kominka w miejscu, gdzie może wpaść do wanny, lub innego pojemnika na wodę.
- ⑧ Nie należy przekładać przewodu zasilającego pod wykładziną. Na przewodzie nie należy kłaść dywaników, bieżników i tym podobnych. Przewód powinien być tak umiejscowiony, żeby nie przeszkadzał osobom przechodzącym i nie stanowił zagrożenia potknięcia się o niego.
- ⑨ Aby odłączyć urządzenie, należy wyłączyć przyciski, a następnie wyciągnąć wtyczkę z gniazdka.
- ⑩ Nie należy dopuścić do tego, aby w otworach wylotowych czy wentylacyjnych urządzenia znajdowały się jakieś przedmioty, ponieważ mogą one spowodować porażenie prądem, pożar, lub uszkodzić urządzenie.
- ⑪ Aby zapobiec ewentualności pożaru, nie należy w żaden sposób blokować wlotów i wylotów powietrza. Nie należy używać na podłozach miękkich, jak na przykład łóżko, które mogą spowodować zablokowanie otworów urządzenia.
- ⑫ Wszystkie urządzenia elektryczne posiadają wewnątrz gorące elementy łukowe lub iskrowe. Urządzenie nie może być używane w pomieszczeniach, gdzie przechowuje się paliwo, farby lub łatwopalne płyny, albo w miejscach, gdzie możliwy jest jego kontakt z łatwopalnymi oparami.
- ⑬ Kominek elektryczny nie powinien być przerabiany. Należy go używać zgodnie z zaleceniami zawartymi w niniejszej instrukcji. Eksploatacja urządzenia niezgodnie z zaleceniami producenta może spowodować pożar, porażenie

WAŻNE ZALECENIA

prądem, lub obrażenia ciała.

⑭ Należy unikać używania przedłużacza kablowego lub listwowego. Przedłużacz kablowy lub listwowy może ulec przegrzaniu i stanowić zagrożenie pożarowe. Jeśli użycie przedłużacza kablowego lub listwowego jest konieczne, powinien to być przedłużacz posiadający 3 gniazda z bolcem, przeznaczony do natężeń prądu co najmniej 10 Amp.

⑮ W kominku elektrycznym nie należy spalać drewna lub innych materiałów.

⑯ Nie należy uderzać szyby kominka.

⑰ Do instalowania nowych gniazdek i połączeń elektrycznych należy korzystać z usług wykwalifikowanego elektryka.

⑱ Gniazdko elektryczne powinny posiadać prawidłowe uziemienie oraz bezpieczniki.

⑲ Przed czyszczeniem, zabiegami konserwacyjnymi, lub przenoszeniem urządzenia w inne miejsce konieczne jest jego odłączenie z prądu.


⑳ W czasie transportu, lub przechowywania urządzenia wraz


z przewodem zasilającym, powinno się ono znajdować w pomieszczeniu suchym, nie narażonym na nadmierne wibracje i chroniącym urządzenie przed uszkodzeniem.

㉑ Urządzenie to nie jest przeznaczone dla osób (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, umysłowych, lub czucia, lub dla osób nie posiadających doświadczenia, lub wiedzy na temat korzystania z urządzenia, chyba, że są one nadzorowane i poinstruowane w zakresie użytkowania kominka przez osobę, która jest odpowiedzialna za ich bezpieczeństwo.

㉒ Małym dzieciom nie powinno pozwalać się na zabawę urządzeniem.

㉓ Jeśli przewód zasilający urządzenia zostanie uszkodzony, należy skontaktować się z producentem urządzenia, jego przedstawicielem, lub inną wykwalifikowaną osobą w celu jego wymiany, co zapewni uniknięcie niebezpiecznych sytuacji.

 **OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć przegrzania, nie należy przykrywać grzejnika.

Grzejnik posiada symbol ostrzegawczy  oznaczający, że nie wolno go przykrywać.



NIEBEZPIECZESTWO PORAŻENIA PRĄDEM
NIE OTWIERAĆ
NIE ZAWIERA CZĘŚCI NAPRAWIALNYCH
PRZEZ UŻYTKOWNIKA



POWYŻSZE ZALECENIA NALEŻYZACHOWAĆ



Podstawowe wskazówki praktyczne

- ① Przed pierwszym użyciem kominka należy sprawdzić:
 - Czy włączone są wszystkie bezpieczniki sieci, do której podłączono kominek?
 - Czy są podokręcane wszystkie żarówki w kominku? (Sprawdzenia żarówek należy dokonać według zaleceń dotyczących ich wymiany, które zawarte są w rozdziale Utrzymanie i Konserwacja niniejszej instrukcji)
- ② Grzejnik kominka może na początku wydawać małe ilości Zapach ten zwykle towarzyszy początkowemu nagrzewaniu się grzejnika wewnętrznego i nie będzie się pojawiać w późniejszym okresie.
- ③ Informacje na temat numeru modelu kominka są umieszczone na tabliczce znamionowej znajdującej się z tyłu urządzenia.



Wybór i przygotowanie miejsca montażu urządzenia

! WAŻNA INFORMACJA (1): Wymagany obwód zasilający to 10 Amp oraz 240 volt. Osobny obwód zasilający jest wskazany, ale niekonieczny. Instalacja osobnego obwodu zasilającego będzie potrzebna w przypadkach, gdy po montażu, uruchomienie grzejnika będzie powodować częste wybicie korków. Dodatkowe urządzenia zasilane z tego samego obwodu mogą powodować przeciążenia w bezpiecznikach.

⚠ OSTRZEŻENIE: Należy sprawdzić, czy przewód zasilający

nie jest nigdzie zagięty, lub czy nie dotyka żadnej ostrej krawędzi; dodatkowo sprawdzić należy jego schowanie lub przebieg w takim miejscu, by nie przeszkadzał on osobom przechodzącym i nie stanowił zagrożenia potknięcia się o niego, co ograniczy zagrożenie pożarowe, porażenia prądem, lub obrażeń ciała.

Aby ograniczyć zagrożenie pożarowe, czy wypadki z możliwością obrażenia ciała, sposób wykonania otwarcia oraz instalacji zasilającej gniazdko musi odpowiadać lokalnie

Wybór i przygotowanie miejsca montażu urządzenia

obowiązującym specyfikacjom budowlanym i innym przepisom w tej dziedzinie.

Zakładania gniazdek oraz podłączeń instalacji elektrycznej nie należy wykonywać na własną rękę. W celu ograniczenia zagrożeń pożarowych, porażenia prądem, czy obrażeń ciała powinno się zawsze korzystać z usług wykwalifikowanego elektryka.

Ten rozdział opisuje w jaki sposób wybrać miejsce montażu i jak je przygotować do złożenia kominka wraz z obudową firmy Dimplex.

① Odpowiednie miejsce nie powinno być podatne na wilgoć i znajdować się z dala od zasłon, mebli, czy też miejsc, przez które domownicy często przechodzą.

② Ze względu na łatwiejsze podłączenie do gniazdka, wybór miejsca montażu urządzenia

może zależeć od odległości do gniazdka elektrycznego (zobacz WAŻNA INFORMACJA 1).

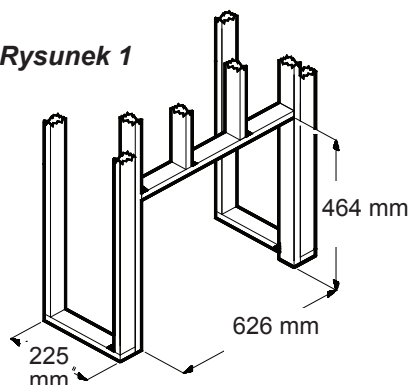
③ Kominek należy odstawić w miejsce bezpieczne, suche i wolne od kurzu.

! WAŻNE: Wymiary kominka to: szerokość 661 mm X wysokość 480 mm X głębokość 223 mm. Kominek ten nie wymaga dodatkowego podłączenia do wentylacji.

④ Urządzenia nie można montować bezpośrednio pod gniazdem elektrycznym.

Montaż kominka

Rysunek 1



① Kominiek należy wbudować w obramowanie (zobacz instrukcje dotyczące składania obramowania) i złożyć obramowanie zgodnie z instrukcjami składania obramowania.

! WAŻNE: Jeśli nie zdecydujecie się na korzystanie z obramowania firmy Dimplex, potrzebne będzie wykonanie wnęki o minimalnych wymiarach otwarcia, jak przedstawiono na rysunku 1.

Montaż w nowo wykonanej wnęce w ścianie

① Odpowiednie miejsce nie powinno być podatne na wilgoć i znajdować się z dala od zasłon, mebli, czy też miejsc, przez które domownicy często przechodzą.

② Powinno się postawić kominiek w wybranym miejscu i zobaczyć jak będzie wyglądać w pomieszczeniu.

③ Wybrany punkt należy zaznaczyć na podłodze, a kominiek odstawić w miejsce bezpieczne, suche i wolne od kurzu.

④ Używając desek, zbudować otwarcie o wymiarach: szerokość 626 mm X wysokość 464 mm X głębokość 225 mm.

Opcja nr 1: Przewód zasilający można wyprowadzić poza obudowę wzdłuż ściany do gniazdka w pobliżu kominka.

Opcja Nr 2 - Nowe gniazdko można zainstalować wewnątrz zbudowanego otwarcia. Wtyczkę urządzenia należy włożyć do gniazdka 10 Amp, 240 volt. Jeśli przewód jest za krótki, możliwe jest użycie 3- gniazdowego przedłużacza z bolcem, odpowiedniego do przekazywania prądu o natężeniu minimum 10 Amp.

Opcja #3 - Osobne podłączenie

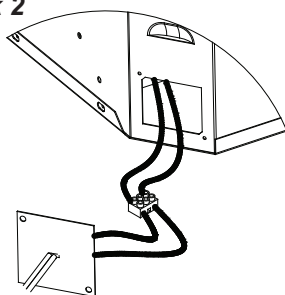
① Podłączyć osobny, prawidłowo zabezpieczony

Montaż kominka

obwód o mocy 240 volt, 10 amp. Podłączenie powinno posiadać kabel o odległości co najmniej 2,4 m, łączący źródło zasilania ze skrzynką przyłączową kominka, po wykończeniu ściany.

⚠ UWAGA: Do zasilania wkładu kominka należy używać dwu-przewodnikowego kabla z uziemieniem w niemetalicznej osłonie (razem 3 (trzy) druty). Konieczne

Rysunek 2

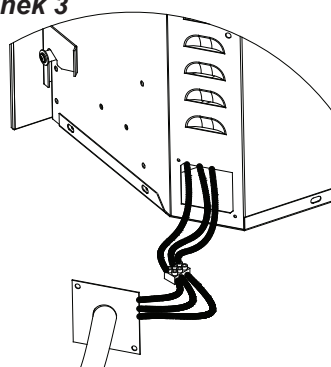


jest zastosowanie przewodu odpowiadającego lokalnym wymaganiom, odpowiedniego do przekazywania danego natężenia prądu.

Podłączenie to musi również posiadać możliwość wyłączenia dopływu prądu.

② Usuń zewnętrzne zabezpieczenie i odsłoń końcówkę przewodu.

Rysunek 3



③ Poluzować wkręty przytrzymujące pokrywę skrzynki przyłączeniowej urządzenia i zdjąć pokrywę

④ Wyciągnij przewody ze skrzynki przyłączeniowej, poluźnij listwę zaciskową i wyciągnij przewód zasilający. (Rysunek 2)

⑤ Przewód zasilający należy przeprowadzić przez przejście w zastępczej pokrywie skrzynki, dołączonej do zestawu, i docisnąć zaciskiem (nie dołączonym do zestawu) (Rysunek 3).

⑥ Przewód pod napięciem z urządzenia należy połączyć z przewodem pod napięciem sieci zasilania. (Rysunek 3)

Montaż kominka

- ⑦ Podłącz przewód neutralny z urządzenia z przewodem neutralnym z sieci zasilania. (Rysunek 3)
- ⑧ Przewód zielony (uziemiaenie) należy połączyć z zielonym przewodem z sieci zasilającej (Rysunek 3).
- ⑨ Schowaj wszystkie połączenia w skrzynce przyłączeniowej i załóż pokrywę skrzynki na urządzenie. Dopilnować, by zacisk uchwycił jedynie osłonę kabla podłączeniowego.

⚠ UWAGA: Odstęp zapewniający cyrkulację powietrza pod kominkiem uzyskuje się dzięki dwóm (2) gumowym stopkom.

Nie należy montować urządzenia bezpośrednio na wykładzinie, lub temu podobnej powierzchni, która może ograniczyć dostęp powietrza.

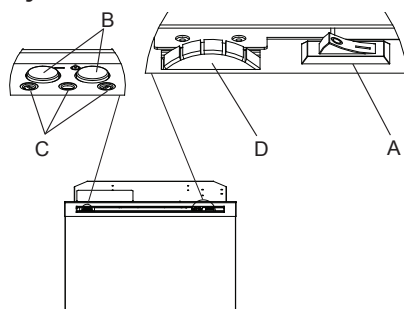
W razie montażu kominka w pomieszczeniu posiadającym wykładzinę podłogową, pod wkładem kominka należy umieścić materiał o płaskiej, twardej powierzchni w jednym kawałku. Należy sprawdzić, czy obie stopki wkładu stoją mocno na tej powierzchni.

! UWAGA: Urządzenie należy przykręcić śrubami od spodu, przez listwę pod zestawem kłód. Zob. Rys. 7

👉 Obsługa urządzenia

Sterowanie ręczne kominka elektrycznego

Rysunek 4



A. Wyłącznik główny

Wyłącznik główny dostarcza prąd do wszystkich funkcji urządzenia.

B. Przyciski sterowania ręcznego

Przyciski sterowania ręcznego pozwalają na ręczne sterowanie funkcjami urządzenia.

Po włączeniu urządzenia, naciśnięcie przycisku „I” spowoduje przechodzenie przez kolejne trzy poziomy działania kominka:

Poziom Nr 1: Włączony jest efekt płomienia i zaświeca się pierwsza kontrolka świetlna.

Poziom Nr 2: Efekt płomienia pozostaje włączony, dodatkowo

uruchamiany jest grzejnik z grzaniem w niższym przedziale temperatur i zapala się pierwsza oraz druga kontrolka świetlna.

Poziom Nr 3: Efekt płomienia pozostaje włączony, uruchamia się grzanie grzejnika w wyższym przedziale temperatur, a na konsoli urządzenia świecą się wszystkie trzy (3) kontrolki świetlne.

Naciśnięcie przycisku "⊕" w obojętnie którym momencie, spowoduje wyłączenie kominka.

C. Kontrolki świetlne

Kontrolki świetlne zapalają się, kiedy urządzenie przechodzi przez różne tryby działania.

D. Przełącznik termostatu grzejnika

Aby dostosować temperaturę do indywidualnych wymagań użytkownika należy najpierw włączyć grzejnik przesuwając przełącznik termostatu do samego końca. Kiedy pomieszczenie osiągnie wymaganą temperaturę, przełącznik należy przesunąć w dół, aż do usłyszenia kliknięcia. Ustawienie w tej pozycji

Obsługa urządzenia

będzie utrzymywać pożądaną temperaturę pomieszczenia. Aby podwyższyć temperaturę, należy przesunąć przełącznik w górę do usłyszenia kolejnego kliknięcia, oznaczającego włączenie grzejnika.

Przestawianie termostatu przegrzewania

W wypadku przegrzewania, automatyczny termostat wyłączy kominek, którego nie będzie można włączyć bez przestawienia. Można go przestawić wyłączając główny wyłącznik (ustawiając go w pozycji „O”), odczekać 5 minut i ponownie włączyć urządzenie.

⚠ UWAGA: Jeśli zachodzi potrzeba ciągłego przestawiania grzejnika, urządzenie należy wyłączyć z prądu i skontaktować się z lokalnym przedstawicielem.

⚠ UWAGA: Aby uniknąć niebezpiecznych sytuacji związanych z przypadkowym przestawieniem termostatu przegrzania, urządzenie to nie powinno być podłączone do sieci sterowanej za pomocą osobnego przełącznika, jak na przykład regulatora

czasowego, czy też podłączone do obwodu, który jest okresowo wyłączany przez zakład energetyczny.

Zdalne sterowanie

Kominek jest wyposażony w pilota o częstotliwości radiowej. Pilot działa w zasięgu do około 15 m (25 stóp). Nie trzeba nakierowywać go w kierunku kominka i jego działanie utrzymuje się pomimo przeszkód na drodze fal radiowych (np. ścian).

Nastawiona częstotliwość pilota jest jedną z setek niezależnych od siebie częstotliwości, co ma na celu zapobiec zakłóceniom ze strony innych urządzeń.

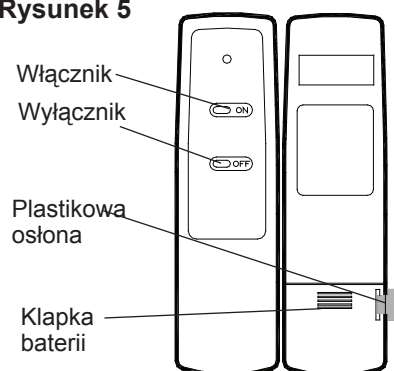
! WAŻNE: Przed korzystaniem z pilota należy usunąć plastikowy pasek ochronny, wystający pomiędzy obudową pilota, a kłapką baterii. (Rysunek 5)

Wstępne ustawienie pilota

W przypadku utrudnień w komunikacji pomiędzy odbiornikiem pilota a urządzeniem, lub w przypadku konieczności wymiany płyty pilota

🔑 Obsługa urządzenia

Rysunek 5



lub odbiornika, zachodzi potrzeba wstępnego ustawienia pilota.

Przy wyłączonym urządzeniu:

- ① Sprawdzić, czy główny obwód urządzenia jest zasilany prądem.
- ② Zlokalizować przyciski do ręcznego sterowania w włączyć przycisk On/Off. (Rysunek 4-A).
- ③ Nacisnąć i przytrzymać przycisk "I" (Rysunek 4-B), aż zapalą się wszystkie kontrolki.
- ④ Nacisnąć przycisk WŁĄ (ON) na pilocie. Kontrolki będą migać szybko a następnie zgasną.

Obsługa pilota

Pilot kontroluje działanie urządzenia w sposób sekwencyjny (od pozycji wyłączonej) : od efektu płomienia do płomienia z grzaniem w niskim przedziale temperatur, oraz do wysokiego przedziału temperatur.

Podwyższenie poziomu następuje każdorazowo po naciśnięciu przycisku WŁĄCZ/ON, a kominek można wyłączyć w każdym momencie po naciśnięciu przycisku WYŁ/ OFF.

Wymiana baterii (Rysunek 5)

Aby wymienić baterię:

- ① Odsunąć klapkę baterii na pilocie.
- ② Prawidłowo włożyć baterię 1 volt (A23) do urządzenia.
- ③ Zasunąć z powrotem klapkę baterii.



Utrzymanie i konserwacja

Wymiana żarówek

Po wyłączeniu żarówek urządzenia należy odczekać przynajmniej pięć (5) minut i pozwolić na ich ostygnięcie, aby uniknąć przypadkowego poparzenia skóry.

Żarówki powinny być wymienione w razie zauważenia przyciemnienia płomienia, lub kiedy zanika ostrość i wyrazistość zarysu palących się kłód i ich podłoża w kominku. Pod kłódami u dołu kominka znajdują się dwie (2) żarówki oświetlające płomienie i węgle.

Wymiana żarówek dolnych

Dwie (2) przezroczyste żarówki typu świecówki z trzonkiem E-14 (małym), 60 watowe. Przykład: GE 60BC lub Philips 60 CTC.

Moc żarówki nie powinna przekraczać 60 W.

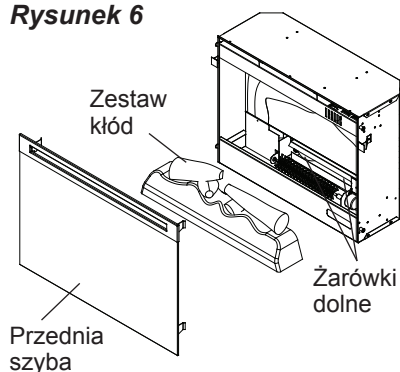
Pomocne wskazówki

Dobrze jest wymienić wszystkie żarówki w tym samym czasie, jeśli zbliża się koniec ich zakładanego okresu użytkowania. Wymiana grupowa zmniejsza częstotliwość otwierania urządzenia w celu wymiany żarówki.

Dostęp do żarówek dolnych:

- ① Usunąć przednią szybę.
- ② Unieść przednią część zestawu kłód, lub plastikową kratkę do góry, a następnie do przodu, aż tylna wypustka swobodnie wyjdzie spod występu tylnego, znajdującego się na spodzie lustra. (Rysunek 6).

Rysunek 6



! WAŻNE: Zestaw kłód należy chwycić jedynie za ich podkład.

! WAŻNE: Zestaw kłód jest ściśle dopasowany do wnętrza kominka; aby go wyciągnąć, konieczne może być użycie siły.

- ③ Położyć zestaw kłód przed kominkiem.
- ④ Przesuń pręt migoczący jak najdalej w prawo, wsuwając go w gumową tuleję na wale silniczka (Rysunek 7).

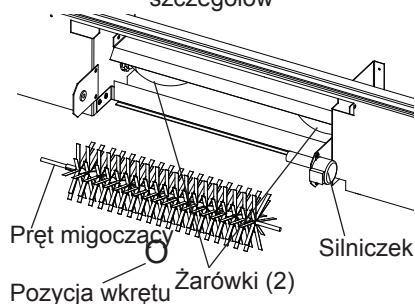


Utrzymanie i konserwacja

- ⑤ Odkręcić żarówki przeciwnie do ruchu wskazówek zegara.
- ⑥ Włożyć nowe żarówki.

Rysunek 7

Powiększenie w celu pokazania szczegółów



- ⑦ Kłody wsadza się z powrotem wkładając przednią spodnią krawędź kłód w prowadnicę za przednią listwą. Po ułożeniu, docisnąć tylną krawędź kłód aż tylna wypustka wskoczy na swoje miejsce pod lustrem. (Rysunek 8).

! WAŻNE: Należy sprawdzić, czy zestaw kłód dolega prawidłowo i czy jest włożony pod tylny występ, tak, aby zapobiec rozpraszaniu światła.

- ⑧ Założyć z powrotem szybę.

Czyszczenie szyby

Szybę czyści się u producenta podczas składania fabrycznego

Rysunek 8



urządzenia. Podczas przewozu, montażu, przenoszenia, itp. przezroczysta szyba może zostać zakurzona; odkurzenia można dokonać za pomocą czystej suchej szmatki.

Do usunięcia odcisków palców lub innych zabrudzeń na szybie można użyć wilgotnej szmatki. Aby nie zadrapać szyby, nie należy stosować środków mogących zarysować powierzchnię drzwiczek szklanych.

Czyszczenie powierzchni kominka

Do czyszczenia elementów lakierowanych kominka należy używać szmatki lekko zmoczonej w ciepłej wodzie. Nie należy stosować środków rysujących powierzchnie.



Części zamienne

1. Zestaw kłód	0439970100RP
2. Silniczek napędzający pręt migoczący	2000210100RP
3. Dmuchawa	2200491100RP
4. Termostat	2300150100RP
5. Termostat przegrzania	2300270100RP
6. Złącze wielostykowe przewodów	2500400500RP
7. Włącznik/Wyłącznik	2800070700RP
8. Odbiornik pilota	3000380200RP
9. Listwa zaciskowa	4000080100RP
10. Zestaw kabli	4100040300RP
11. Pręt migoczący	5901110100RP
12. Przednia szyba	5901400100RP
13. Lustro	5901410200RP
14. Pokrętko	8801080100RP
15. Pilot	3000370500RP

Gwarancja

Kominki Elektryczne Dimplex podlegają testom i kontroli przed ich dowozem do odbiorcy i każdy nowy produkt posiadają gwarancję, iż jest wolny od uszkodzeń. Wszystkie części, które w trakcie normalnego użytkowania urządzenia okażą się wadliwe pod względem materiałowym, lub wykonawstwa będą naprawione, lub wymienione nieodpłatnie.* Producent nie ponosi kosztów związanych z montażem, usunięciem w celu naprawy, lub dowozem urządzenia. Wady wykryte w urządzeniu należy zgłosić w punkcie zakupu urządzenia, który jest autoryzowanym dealerem uprawnionym do dokonywania napraw zgodnie z warunkami gwarancji.

Jedynym obowiązkiem producenta, wypływającym z niniejszej gwarancji jest opcja naprawy lub wymiany części wadliwej, lub zwrot jej kosztów.

Kupujący ponosi wszelkie inne ewentualne ryzyko, włącznie z bezpośrednią, pośrednią lub wynikłą szkodą poniesioną w związku z użytkowaniem, lub niemożnością użytkowania urządzenia.

Gwarancja nie obowiązuje, jeśli w mniemaniu producenta, dane uszkodzenie lub awaria są następstwem wypadku, przerobienia, niewłaściwego użycia, nadużycia, niewłaściwego montażu, lub eksploatacji urządzenia podłączonego do niewłaściwego źródła zasilania prądem.

Powyższa gwarancja zastępuje wszystkie inne gwarancje wyraźnie określone, dorozumiane, lub wynikające z przepisów prawa, a producent nie ponosi i nie upoważnia osób trzecich do poniesienia żadnych innych obowiązków, czy odpowiedzialności za wyżej wymienione urządzenie.

*** Gwarancja nie obejmuje żarówek.**

Naprawy

Informacji odnośnie gwarancji, czy autoryzowanych punktów napraw udziela lokalny przedstawiciel handlowy.


Utylizacja.



Dotyczy urządzeń elektrycznych sprzedawanych w krajach Wspólnoty Europejskiej. Zużytego sprzętu elektrycznego nie można wyrzucać wraz ze śmieciami do normalnych pojemników na odpady. Wskazane jest oddanie zużytego sprzętu do punktów recyklingu. Po informacji odnośnie zasad prowadzenia recyklingu zużytego sprzętu w danym kraju, użytkownik powinien skontaktować się z władzami lokalnymi, lub przedstawicielem handlowym.



Niniejszy produkt odpowiada europejskiej normie bezpieczeństwa Nr EN60335-230 oraz normom dotyczącym kompatybilności elektromagnetycznej (EMC) EN55014, EN61000 i EN50366, które obejmują podstawowe wymogi Dyrektyw UE Nr 2006/95 oraz 2004/108.

1. Warranty Card 	2. Guarantee Period (in Years)	3. Model(s)	4. Date of Purchase								
5. Stamp & Signature of retailer	6. Fault/Defect										
7. Contact Number & Address <table border="0" style="width: 100%;"> <tr> <td style="width: 25%; vertical-align: top;"> <p>DE</p> <p>Glen Dimplex Deutschland GmbH ewt-Kundendienst +49 (911) 1805 / 398 346 Fax. +49 (911) 1805 / 355 467 (12Ct./Min aus dem dt. Festnetz) service@glendimplex.de</p> </td> <td style="width: 25%; vertical-align: top;"> <p>FR</p> <p>Glen Dimplex France ZI Petite Montagne Sud 12 rue des Cévennes 91017 EVRY - LISSES www.glendimplex-france.fr</p> </td> <td style="width: 25%; vertical-align: top;"> <p>IT</p> <p>Glen-Dimplex Italia S.r.l. via delle Rose 7, 24040 Ialio (BG) 035-201042 Fax. 035-200492 info@glendimplex.it</p> </td> <td style="width: 25%; vertical-align: top;"> <p>NZ</p> <p>Glen Dimplex Australasia 38 Harris Road East Tamaki Auckland New Zealand +64 9 274 8265 Fax. +64 9 274 8472 sales@glendimplex.co.nz</p> </td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> <p>UK</p> <p>Glen Dimplex UK Limited Millbrook House Grange Drive Hedge End Southampton Hampshire. SO30 2DF 0845 600 5111 Fax. 01489 773053 customer.services@glendimplex.com</p> </td> <td style="vertical-align: top;"> <p>ES</p> <p>Glen Dimplex España S.L. C/ Bailén, 20, 4º,2ª e-08010 BARCELONA (+34) 93.238.61.59 Fax. (+34) 932384375</p> </td> <td style="vertical-align: top;"> <p>AU</p> <p>Glen Dimplex Australia PTY Ltd Unit 2, 205 Abbotts Road Dandenong Melbourne Victoria 3175 Australia +61 3 87873567 Fax. +61 3 87873570 salesgd@glendimplex.com.au</p> </td> <td></td> </tr> </table>				<p>DE</p> <p>Glen Dimplex Deutschland GmbH ewt-Kundendienst +49 (911) 1805 / 398 346 Fax. +49 (911) 1805 / 355 467 (12Ct./Min aus dem dt. Festnetz) service@glendimplex.de</p>	<p>FR</p> <p>Glen Dimplex France ZI Petite Montagne Sud 12 rue des Cévennes 91017 EVRY - LISSES www.glendimplex-france.fr</p>	<p>IT</p> <p>Glen-Dimplex Italia S.r.l. via delle Rose 7, 24040 Ialio (BG) 035-201042 Fax. 035-200492 info@glendimplex.it</p>	<p>NZ</p> <p>Glen Dimplex Australasia 38 Harris Road East Tamaki Auckland New Zealand +64 9 274 8265 Fax. +64 9 274 8472 sales@glendimplex.co.nz</p>	<p>UK</p> <p>Glen Dimplex UK Limited Millbrook House Grange Drive Hedge End Southampton Hampshire. SO30 2DF 0845 600 5111 Fax. 01489 773053 customer.services@glendimplex.com</p>	<p>ES</p> <p>Glen Dimplex España S.L. C/ Bailén, 20, 4º,2ª e-08010 BARCELONA (+34) 93.238.61.59 Fax. (+34) 932384375</p>	<p>AU</p> <p>Glen Dimplex Australia PTY Ltd Unit 2, 205 Abbotts Road Dandenong Melbourne Victoria 3175 Australia +61 3 87873567 Fax. +61 3 87873570 salesgd@glendimplex.com.au</p>	
<p>DE</p> <p>Glen Dimplex Deutschland GmbH ewt-Kundendienst +49 (911) 1805 / 398 346 Fax. +49 (911) 1805 / 355 467 (12Ct./Min aus dem dt. Festnetz) service@glendimplex.de</p>	<p>FR</p> <p>Glen Dimplex France ZI Petite Montagne Sud 12 rue des Cévennes 91017 EVRY - LISSES www.glendimplex-france.fr</p>	<p>IT</p> <p>Glen-Dimplex Italia S.r.l. via delle Rose 7, 24040 Ialio (BG) 035-201042 Fax. 035-200492 info@glendimplex.it</p>	<p>NZ</p> <p>Glen Dimplex Australasia 38 Harris Road East Tamaki Auckland New Zealand +64 9 274 8265 Fax. +64 9 274 8472 sales@glendimplex.co.nz</p>								
<p>UK</p> <p>Glen Dimplex UK Limited Millbrook House Grange Drive Hedge End Southampton Hampshire. SO30 2DF 0845 600 5111 Fax. 01489 773053 customer.services@glendimplex.com</p>	<p>ES</p> <p>Glen Dimplex España S.L. C/ Bailén, 20, 4º,2ª e-08010 BARCELONA (+34) 93.238.61.59 Fax. (+34) 932384375</p>	<p>AU</p> <p>Glen Dimplex Australia PTY Ltd Unit 2, 205 Abbotts Road Dandenong Melbourne Victoria 3175 Australia +61 3 87873567 Fax. +61 3 87873570 salesgd@glendimplex.com.au</p>									

UK / AU / NZ

1. Warranty Card
2. Guarantee Period (in Years)
3. Model(s)
4. Date of Purchase
5. Stamp & Signature of retailer
6. Fault/Defect
7. Contact Number & Address

DE

1. Garantiekarte
2. Garantiezeitraum (in Jahre)
3. Modell(e)
4. Kaufdatum
5. Stempel & Unterschrift des Einzelhändlers
6. Fehler/Defekt
7. Kontakt-Tel.-Nr. & - Anschrift

FR

1. Bon de garantie
2. Période de garantie (en années)
3. Modèle(s)
4. Date d'achat
5. Cachet et signature du vendeur
6. Anomalie/Défaut
7. Nom et adresse du contact

IT

1. Scheda di garanzia
2. Periodo di garanzia (in anni)
3. Modello(i)
4. Data di acquisto
5. Timbro e firma del rivenditore
6. Guasto/difetto
7. Indirizzo e numero di contatto

ES

1. Tarjeta de garantía
2. Período de garantía (en años)
3. Modelo(s)
4. Fecha de adquisición
5. Sello y firma del distribuidor
6. Avería/Defecto
7. Número y dirección de contacto

UA

1. Гарантійний формуляр
2. Строк гарантії (років)
3. Модель(-и)
4. Дата придбання
5. Штамп і підпис дилера
6. Дефект
7. Контактна адреса та телефон

RU

1. Гарантийный формуляр
2. Срок гарантии (лет)
3. Модель(-и)
4. Дата приобретения
5. Печать и подпись дилера
6. Дефект
7. Контактный адрес и телефон

PO

1. Karta Gwarancyjna
2. Okres gwarancji (w latach)
3. Model(e)
4. Data Zakupu
5. Pieczęćka i podpis sprzedającego
6. Wada/ uszkodzenie
7. Numer telefonu i adres kontaktowy w IT